

GOVERNMENT OF SINGAPORE INVESTMENT CORP PTE LTD ET AL  
Form SC 13G/A  
February 04, 2010

**SECURITIES AND EXCHANGE COMMISSION  
WASHINGTON, DC 20549**

**SCHEDULE 13G/A  
(RULE 13d-102)  
INFORMATION TO BE INCLUDED IN STATEMENTS FILED PURSUANT TO RULES  
13d-1(b), (c) and (d) AND AMENDMENTS THERETO FILED PURSUANT TO 13d-2  
(Amendment No. 2)<sup>1</sup>  
ATA INC**

(Name of Issuer)  
American Depositary Shares <sup>2</sup>

(Title of Class of Securities)  
00211V106

(CUSIP Number)  
Dec 31, 2009

(Date of Event Which Requires Filing of this Statement)

Check the appropriate box to designate the rule pursuant to which this Schedule is filed:

- Rule 13d-1 (b)
- Rule 13d-1 (c)
- Rule 13d-1 (d)

<sup>1</sup> The remainder of this cover page shall be filled out for a reporting person's initial filing on this form with respect to the subject class of securities, and for any subsequent amendment containing information which would alter the

disclosures  
provided in a  
prior cover  
page.

- <sup>2</sup> Each American  
Depository  
Shares  
represents 2  
common shares,  
par value  
US\$0.01 per  
share.

The information  
required in the  
remainder of this  
cover shall not be  
deemed to be filed  
for the purpose of  
Section 18 of the  
Securities Exchange  
Act of 1934 or  
otherwise subject to  
the liabilities of that  
section of the Act but  
shall be subject to all  
other provisions of  
the Act (however,  
see the Notes).

---

CUSIP No. 00211V106

13G

Page 2 of 6 Pages

1 NAME OF REPORTING PERSONS  
 I.R.S IDENTIFICATION NO. OF ABOVE PERSONS (ENTITIES ONLY)  
 Government of Singapore Investment Corporation Pte Ltd  
 (None)

2 CHECK THE APPROPRIATE BOX IF A MEMBER OF A GROUP\*  
 (a)   
 (b)

3 SEC USE ONLY

4 CITIZENSHIP OR PLACE OF ORGANIZATION  
 Singapore

5 SOLE VOTING POWER  
 NUMBER OF 0

6 SHARED VOTING POWER  
 SHARES BENEFICIALLY OWNED BY 1,391,257

7 SOLE DISPOSITIVE POWER  
 EACH REPORTING PERSON 0

8 SHARED DISPOSITIVE POWER  
 WITH 1,391,257

9 AGGREGATE AMOUNT BENEFICIALLY OWNED BY EACH REPORTING PERSON

1,391,257

CHECK BOX IF THE AGGREGATE AMOUNT IN ROW (9) EXCLUDES CERTAIN SHARES\*

10

PERCENT OF CLASS REPRESENTED BY AMOUNT IN ROW 9

11

6.1%

TYPE OF REPORTING PERSON\*

12

CO

\*SEE INSTRUCTIONS BEFORE FILING OUT!

---

**Item 1(a). Name of Issuer**

ATA Inc

**Item 1(b). Address of Issuers Principal Executive Offices**

Tower E

6 Gongyuan West Street

Jian Guo Men Nei

Beijing 100005

People's Republic of China

**Item 2(a). Name of Person Filing**

I Government of Singapore Investment Corporation Pte Ltd

**Item 2(b). Address of Principal Business Office**

I 168 Robinson Road

#37-01 Capital Tower

Singapore 068912

**Item 2(c). Citizenship**

I Singapore

**Item 2(d). Title of Class of Securities**

American Depositary Shares

**Item 2(e). CUSIP Number**

00211V106

**Item 3. If this statement is filed pursuant to Rules 13d-1(b) or 13d-2(b) or (c), check whether the person filing is a**

N.A.

---

**Item 4. Ownership**

The aggregate number of securities and percentage of the class of securities of the Issuer beneficially owned by each Reporting Person named in Item 2(a), as well as the number of securities as to which such person is deemed to have sole power to vote or to direct the vote, shared power to vote or to direct the vote, sole power to dispose or to direct the disposition, shared power to dispose or direct the disposition, is set forth in the following table:

| Person  | No of Securities<br>Beneficially<br>Owned | Power to Vote     |                     | Power to Dispose  |                     |
|---|---|-------------------|---------------------|-------------------|---------------------|
|   |   | Sole <sup>1</sup> | Shared <sup>1</sup> | Sole <sup>1</sup> | Shared <sup>1</sup> |
| Government of Singapore<br>Investment Corporation Pte Ltd | <b>1,391,257</b>                          | 0                 | <b>1,391,257</b>    | 0                 | <b>1,391,257</b>    |
| Total <sup>2</sup> (all Reporting Persons)                | <b>1,391,257</b>                          | 0                 | <b>1,391,257</b>    | 0                 | <b>1,391,257</b>    |

1 The Government of Singapore Investment Corporation Pte Ltd ( GIC ) shares power to vote and power to dispose of **939,357** securities beneficially owned by it with the Government of Singapore ( GoS ) and shares power to vote and dispose of **451,900** securities beneficially owned by it with the Monetary Authority of Singapore ( MAS ).

2 GIC, GoS and MAS disclaim membership in a group.

**Item 5. Ownership of Five Percent or Less of a Class**

N.A.

**Item 6. Ownership of More than Five Percent on Behalf of Another Person**

N.A.

**Item 7. Identification and Classification of the Subsidiary Which Acquired the Security Being Reported on by the Parent Holding Company**

N.A.

**Item 8. Identification and Classification of Members of the Group**

N.A.

---

**Item 9. Notice of Dissolution of Group**

N.A.

**Item 10. Certification**

By signing below I certify that, to the best of my knowledge and belief, the securities referred to above were not acquired and are not held for the purpose of or with the effect of changing or influencing the control of the issuer of the securities and were not acquired and are not held in connection with or as a participant in any transaction having that purpose or effect.

---



**Signature**

After reasonable inquiry and to the best of my knowledge and belief, I certify that the information set forth in this statement is true, complete and correct.

02 Feb  
2010

Government of Singapore Investment

Date

Corporation Pte Ltd

by /s/ Celine Loh

/s/ Lim Eng Kok

Celine Loh  
Senior Vice  
President

Lim Eng Kok  
Vice President